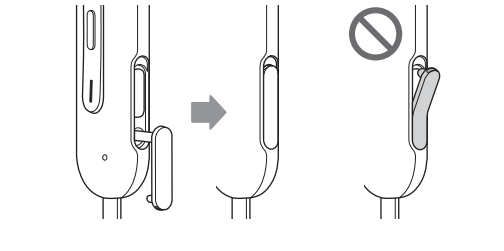


A



Teade klientidele: järgmine teave kehtib ainult toodetele, mida müüakse riikides, kus kohaldatakse EL-i direktiive, ja/või Ühendkuningriigis, kus kohaldatakse asjakohaseid seadusjärgseid nõudeid.

Selle toote on valmistanud Sony Corporation või see on valmistatud Sony Corporationi nimel. EL-i importija: Sony Europe B.V. Küsimused EL-i importi ja/või toote ühilduvuse kohta Euroopas tuleb saata tootja volitatud esindajale järgmisel aadressil: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., De Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgium, sony.com/country

Akutootja Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd. 101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, P.R.China

VDL
Chongqing VDL Electronics Co., Ltd. Building 1-4, 101 Industrial New Area, Zhaojia Street, Kaizhou District, Chongqing, Haina RV Sony Corporation teabest käesolevaga, et see seade vastab direktiivile 2014/53/EL. EL-i vastavusdeklaratsiooniterviktest on saadaval järgmisel aadressil: <https://compliance.sony.eu>

SONY

Juhtmeta stereo peakomplekt
Belaidės erdvinio garso ausinės
Bezvadu stereo austiņas

Viitejuhend
Trumpsis vadovas
Uzzinu rokasgrāmāta

https://rd1.sony.net/help/mdr/wic100/h_zz/

WI-C100

5-036-699-14(1)



Model: YY2957

©2022 Sony Corporation
<https://www.sony.net/>



Made for
iPhone | iPod

Eesti

Juhtmeta stereo peakomplekt

Model: YY2957

Ärge paigaldage toodet kinnisesse kohta, nagu raamaturniili või sisseehitatud kapp.

Ärge asetage akusid (akut või paigaldatud patareisid) pikaks ajaks liigse kuumuse, nagu päikesepaiste, tuli vms, lähedusse.

Ärge jätke akusid äärmiselt madala temperatuuriga tingimustesse. See võib põhjustada ülekuumenemist ja kuumakahjustusi.

Ärge võtke laetavaid akusid ega patareisid koost lahti, avage egi purustage neid.

Aku lekkinise korral ärge laske akudel niisket nahka ega silmadega kokku puutuda. Kokkupuute korral peske piirkonda rohke veega ja pöörduge arsti poole.

Laetavaid aku ja patareisid tuleb enne kasutamist täis laadida. Õiged laadimisjuhendite veadate tootja suunistest või toote kasutusjuhendist.

Pärast pikaajalist hoiustamist võib vajalikuks osutuda akude või patareisid mitu korda laadimine, et saavutada maksimaalne jõudlus.

Kõrvaldage toode nõuetekohaselt kasutusest.

Teade klientidele: järgmine teave kehtib ainult toodetele, mida müüakse riikides, kus kohaldatakse EL-i direktiive, ja/või Ühendkuningriigis, kus kohaldatakse asjakohaseid seadusjärgseid nõudeid.

Selle toote on valmistanud Sony Corporation või see on valmistatud Sony Corporationi nimel. EL-i importija: Sony Europe B.V. Küsimused EL-i importi ja/või toote ühilduvuse kohta Euroopas tuleb saata tootja volitatud esindajale järgmisel aadressil: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., De Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgium, sony.com/country

Akutootja Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd. 101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, P.R.China

VDL
Chongqing VDL Electronics Co., Ltd. Building 1-4, 101 Industrial New Area, Zhaojia Street, Kaizhou District, Chongqing, Haina RV Sony Corporation teabest käesolevaga, et see seade vastab direktiivile 2014/53/EL. EL-i vastavusdeklaratsiooniterviktest on saadaval järgmisel aadressil: <https://compliance.sony.eu>

Vanade patareisid/akude ning elektriki- ja elektroonikaseadmete käitlemine (kehtib Euroopa Liidus ja teistes riikides, kus on eraldi kogumissüsteemid)

See sümbol tootel, akul või pakendil näitab, et toodet ja akut ei tohi olemajätmetena kaeldale. Toodet akudel võidakse kasutada seda sümbolit koos keemilise sümboliga. Plü (Pb) keemiline sümbol isastakse, kui akusid on rohkem kui 0,004% pliid. Tagades toodete ja patareisid, akude korrektse utiliseerimise, aitate hoida ära võimalikke keskkonda ja tervist mõjutavaid negatiivseid tagajärgi, mis võivad tekkida jäätmete ebakorrektse käitlemise tulemusel. Materjalide taaskasutamine aitab säästa loodusressursse. Toodete puhul, mis nõuavad ohutuse, jõudluse või andmete terviklikkuse tagamiseks alalist ühendust sisseehitatud akuga, tohib akut vahetada ainult kvalifitseeritud hoolduspersonal. Aku ning elektriki- ja elektroonikaseadmete korrektseks käitlemiseks viige tooted kasutusea lõppedes sobivas kogumispunkti, kus tagatakse elektriki- ja elektroonikaseadmete taaskasutus. Kõigi teiste akude puhul vaadake joatist, mis räägitakse ohutust aku tootest eemaldamisest. Viige aku sobivasse kogumispunkti, kus tagatakse vanade akude taaskasutus. Täpsema teabe saamiseks toote või aku taaskasutamise kohta võtke ühendust kohaliku omavalitsuse, jäätmekäitluspunkti või kauplusega, kust selle toote või aku ostsite.

Toodet on kontrollitud ja see vastab elektroonikaseadmete ühilduvuse eeskirjade piirangutele, kui kasutate alla 3 meetri pikkust ühenduskaablit.

Laadija pakutud jõudluse peab jääma väärtuseks 2 W, mis on vajalik raadioseadme jaoks, kuni max 2,5 W, et saavutada maksimaalne laadimisikiirus.

Suur helitugevus võib teie kuulmist kahjustada.

Ärge kasutage seadet kõndides, autot juhtides ega rattaga sõites. See võib põhjustada liiklusõnnetusi.

Ärge kasutage seda otsestest piirkondades, välja arvatud juhul, kui keskkonnahelid on kuuld.

Kui seadmesse satub vesi või võõrkehad, võib see põhjustada tulekahju või elektrilöögi. Kui seadmesse satub vesi või võõrkeha, peatage kohe seadme kasutamine ja pöörduge lähima Sony edasimüüja poole. Õige eriti ettevaatlik järgmistes olukordades.

- Kui kasutate seadet valamu või vedelikumärki lähedal.
- Õlge ettevaatlik, et seade ei kukuks kraanikaussi või veeaga täidetud anumasse.
- Kui seadet kasutatakse vihma- või lumesajus või niiskes keskkonnas

Lisateavet mobiilifoni või muu juhtmeta seadme kehaga kokkupuute tagajärgede kohta lugege vastava juhtmeta seadme kasutusjuhendist.

Kui kuulard pole kindlalt kinnitatud, võivad need kasutamise ajal lahti tulla ja kasutamise ajal kõva sisse jääda. Veenduge enne kasutamist, et kuulard oleksid korralikult kinni.

Ärge ühendage USB-pistikut, kui seade või laadimiskaabel on märg. Kui USB-pistik ühendatakse ajal, mil seade või laadimiskaabel on märg, võib seadmel või laadimiskaabli olev vedelik (kraanivesi, mereweis, karastussooke) või võõrkeha tekitada lühise ning põhjustada ülekuumenemise või rikke.

See toode (st isatavikud) sisaldab magnetit/ magnetite, mis võivad häirida südamestimulaatoreid, vesepäe raviks kasutatavaid programmeeritavaid šuntventile ja muid meditsiiniseadmeid. Ärge asetage seda toodet inimeste lähedusse, kes neid meditsiiniseadmeid kasutavad. Kui te ise kasutate selliseid meditsiiniseadmeid, konsulteerige enne toote kasutamist oma arstiga.

Lapsed võivad välkida osale alla neelata. Hoidke seadet pärast kasutamist väikelastele kättesaamatus kohas.

Teade staatilise elektriki kohta

Kui kasutate seadet küla õhu käes, võite kehas koguneda staatilise elektriki tõttu kogeda ebamugavustunnet. See ei ole seadme rike. Selle mõju vähendamiseks soovitame kanda looduslikest materjalidest rõivaid, mis ei tekitu ni hõlpsalt staatilist elektrit.

Ettevaatusabinõud

Kaanel oleva QR-koodi või URL-i kaudu saate avada spikri, kus on kirjas kasulikud märkused ja toimingute üksikasjalik kirjeldus.

Teave seadme veekindluse kohta

- Kui seadet õigesti ei kasutata, võib seadmesse sattuda vesi, põhjustades tulekahju, elektrilöögi või rikkeid.
- Pange hoolikalt tähele järgmisi ettevaatusabinõude ja kasutage seadet õigesti.
- (Seadme kasutamisel veenduge, et Type-C® USB-pordi kate oleks korralikult suletud.)

Seadme veekindluse säilitamiseks tehke järgmist.

- Järgige hoolikalt allolevaid ettevaatusabinõusid, et tagada seadme nõuetekohane kasutamine.
- Seadme kasutamisel veenduge, et Type-C USB-pordi kate oleks korralikult suletud.
- Kui katel on võõrkehi või see pole täielikult suletud, ei ole võimalik veekindlust tagada.
- Vesi võib seadmesse pääseda ja põhjustada tõrkeid.
- Ärge laske veel suure survega heliväljundi avadesse pressida.
- Ärge pillake seadet vette ega kasutage seda vee all.
- Ärge jätke seadet märjana külma keskkonda, kuna vesi võib külmuda. Talitushäirete ennetamiseks kuivatage seade iga kord pärast kasutamist.
- Ärge pange seadet vette ega kasutage seda niiskes kohas (nt vannitoas).
- Ärge laske seadmel maha kukkuda ega sellele mehhaniliselt lööke osaks saada. See võib seadet kahjustada, mille tagajärjel veekindlus väheneb.

BLUETOOTH®-side

- Bluetooth-seadmed kiirgavad mikrolained võivad mõjutada elektrooniliste meditsiiniseadmete tööd. Õnnetuse vältimiseks lülitage see seade ja muud Bluetooth-seadmed järgmistes kohtades välja.
 - Haglates, rongides seelõigustistmete lähedal, kergestisüttivate gaaside keskkonnas, automaatseste uste või tuleõhkealarmide lähedal.

Seadme laadimine

- Sulgege C-tüüpi USB-pordi kate pärast laadimist korralikult. Higi või vesi võib põhjustada kahjustusi (joonis 6).

Teave seadme kandmise kohta

- Pärast kasutamist eemaldage kõrvaklapid aeglaselt.
- Kuna kuulard istuvad otsealt kõrva, võib nende jõuga sissevajutamine või kiiruga väljaltõmbamine kuulmekileid kahjustada.
- Kuularte kandmisel võib kõlari membraan tekitada klõpsuvat heli. See ei ole talitlushäire.

Muu teave

- Kui kogete seadme kasutamisel ebamugavustunnet, lõpetage kohe selle kasutamine.
- Kui teil on seadme kohta küsimusi või probleeme, mida selles juhendis ei käsitleta, võtke ühendust Sony lähima edasimüüjaga.

Tehnilised andmed

Peakomplekt
Toiteallikas: alalisvool 3,7 V: integreeritud korduslaetav liitiumioonak
alalisvool 5 V: USB-GA laadimise korral
Töotemperatuur: 0-40 °C
Elektritarbimine: Madala võimsuse režiim: 0,5 W või vähem
* See seade siseneb pärast laadimise lõppu kohe madala võimsuse režiimi, kui on ühendatud vahelduvvooluadapteriga.
Võrguühendusega ooterežiim: 2,0 W või vähem
* Seade lülitub võrguühendusega ooterežiimi kohe, kui taasesituse peatatakse.
Mass: Ligikaudu 20 g
Komplekti kuuluvad Wireless Stereo peakomplekt (1) Hübridseid kuumist kinnituste otsakud (SS (1 liini) (2), M (3 liini) (kinnitatud elemendi külge tehases) (2), LL (5 liini) (2))
Sideandmed
Sidesüsteem: Bluetooth, tehniliste andmete versioon 5.0
Väljund: Bluetoothi tehniliste andmete võimsusklass 2
Sagedusriba: 2,4 GHz riba (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)
Töösagedus: Bluetooth: 2400-2483,5 MHz
Maksimaalne väljundvõimsus: Bluetooth: < 3 dBm
Disain ja tehnilised andmed võivad ette teatamata muutuda.

Süsteeminõuded aku laadimiseks USB-GA

USB-AC-adapter
Kaubanduses müüdiv USB-vahelduvvooluadapter, mis suudab väljastada voolu vähemalt tugevusega 0,5 A (500 mA)

USB-kaabel
Kaubanduses saadolev Type-C USB-kaabel (ühildub USB standarditega)

Ühilduvad iPhone'i/iPodi mudelid

iPhone 12 Pro Max, iPhone 12 Pro, iPhone 12, iPhone 12 mini, iPhone SE (2nd generation), iPhone 11 Pro Max, iPhone 11 Pro, iPhone 11, iPhone XS Max, iPhone XS, iPhone XR, iPhone 8 Plus, iPhone 8, iPhone 7 Plus, iPhone 7, iPhone 6S, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 6s, iPod touch (7. generatsioon), iPod touch (6. generatsioon) (Aitades jaanuarist 2022)

Kaubamärgid

- Apple, iPhone, iPod ja iPod touch on ettevõtte Apple Inc. Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides registreeritud kaubamärgid.
- Bluetooth®-i sõnamärk ja logod on ettevõtte Bluetooth SIG, Inc. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning ettevõtte Bluetooth SIG Corporation ja selle tütarettevõtte kasutatavad need litsentsi alusel.
- USB Type-C® ja USB-C® on USB Implementers Forumi registreeritud kaubamärgid.
- Kõik teised kaubamärgid on nende vastavate omanike kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid. Selles juhendis ei ole märke "+" ja "*" märgitule.

Litsentsid

- Märgi Made for Apple kasutamine tähendab, et tarkiv on loodud ühendamiseks spetsiaalselt märgi viidatud Apple'i toodetega ja saanud arendajalt serdi, et see vastab Apple'i jõudlusstandarditele. Apple ei vastuta selle seadme toimimise ega selle vastavuse eest ohtusid - ja regulatiivsetele standarditele.
- See toode sisaldab tarkvara, mida Sony kasutab selle autoriõiguse omanikuks sõlmutud litsentsilepingu alusel. Tarkvara autoriõiguse omaniku nõudmisel olerne kohustatud klientidele lepingu sisu avalikustama. Minge äärmisele aadressile ja lugege litsentsi sisu kirjeldust.
- <https://rd1.sony.net/help/mdr/sr/22/>
- Kolmandate osapoolte pakutavaid teenuseid võidakse ette teatamata muuta, eemaldada või need lõpetada. Sony ei vastuta selliste olukordade eest.

Lietuviškai

Belaidės erdvinio garso ausinės

Model: YY2957

Neįrengkite gaminio ankštoje, dvyrė, pvz., knygu lentynoje arba uždaroje spintelėje.

Saugusie matavimo elementus (matavimo elementų pakutę arba įdėtus matavimo elementus) nuo ilgalaikės laibai aukštos temperatūros, pvz., tiesioginio saulės spindulių, ugnies ir pan. Saugokite matavimo elementus nuo labai žemos temperatūros, kuri gali lemti perkaitimą ir šiluminės energijos padidėjimą.

Nebandykite ardyti, atidaryti ar pažeisti pagalbinių elementų ar baterijų. Jei iš elemento teka skystis, saugokites, kad jo nepatektų ant odos ar akis. Jei taip nutiktų, nuplaukite dideliu vandens kiekiu ir kreipkitės į gydytoją. Pagalbinių elementus ir baterijas prieš naudojant reikia įkrauti. Įkraudami visada vadovaukitės gamintojo instrukcijomis ir nurodymais gaminio vadove. Jei įraida buvo ilgai netaudota, kad elementai ar baterijos veikty efektyviau, juos gali tekti kelis kartus įkrauti ir iškrauti.

Išmeskite laikymajam taisykliu.

Pirkėjų dėmesiui: toliau pateikta informacija aktuati tik gaminiu, pardurdamu šalyse, kuriose taikomos ES direktyvos ir (arba) JK įstatymu numatyti reikalavimai, naudotojams.

Sis gaminyis buvo pagamintas bendrovėje „Sony Corporation“ arba jos užsakyku.

ES importuotojas: „Sony Europe B. V.“

Užklaudas ES importuotojui arba dėl gaminio tinkamumo Europoje reikia siųsti gamintojo įgaliotam atstovui „Sony Belgium“, bijkantoor van Sony Europe B.V., De Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.

Matavimo elemento gamintojas:

„Springpower“
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd. 101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Kinija

VDL
Chongqing VDL Electronics Co., Ltd. Building 1-4, 101 Industrial New Area, Zhaojia Street, Kaizhou District, Chongqing, Kinijos Liaudies Respublika

Šiuo dokumentu „Sony Corporation“ patvirtina, kad šis įranga atitinka 2014/53/ES direktyvos reikalavimus.

Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra saugomas šiuo adresu: <https://compliance.sony.eu>

CE

Sis gaminyis buvo pagamintas bendrovėje „Sony Corporation“ arba jos užsakyku.

JK importuotojas: „Sony Europe B. V.“

Užklaudas JK importuotojui arba dėl gaminio atitikties JK reikalavimams siųskite gamintojo įgaliotam atstovui „Sony Europe B.V., The Heights, Brooklands, Weybridge, Surrey KT13 0XW, Jungtinės Karalystė.

Šiuo dokumentu „Sony Corporation“ patvirtina, kad šis įranga atitinka JK įstatymu numatyti reikalavimus.

Visas atitikties deklaracijos tekstas yra saugomas šiuo adresu: <https://compliance.sony.co.uk>

CE

Panaudotų matavimo elementu ir nebereikalingos elektros bei elektroninės įrangos išmetimas (taikoma Europos Sąjungoje ir kitose šalyse, kuriose yra atskiros surinkimo sistemos)

Sis ant gaminio, matavimo elemento arba jo pakutės esantis simbolis reiškia, kad gaminio ir matavimo elemento negalima išmesti kaip buitinių atliekų. Ant kai kurių matavimo elementu kartu su šiuo simboliu gali būti nurodytas ir cheminio elemento simbolis. Švino (Pb) cheminio elemento simbolis yra nurodomas, jeigu baterijoje yra daugiau kaip 0,004 % švino. Tinkama utilizuodami švino gaminius ir matavimo elementus padėite išvengti neigiamo poveikio aplinkai ir žmogaus sveikatai, kuri gali sukelti netinkamas atliekų tvarkymas. Perdirdant medžiagas taisykoms gamtos ištekliu. Jei dėl saugumo, veikimo ar duomenų vientisumo priežasčių gaminimas reikalingas nuolatini ryšys su integruotu matavimo elementu, matavimo elementu gali pakeisti tik kvalifikuotas techninio aptarnavimo specialistas. Siekiant užtikrinti, kad matavimo elementai bei elektros ir elektronine įrangai tvarkomi tinkamai, pasibaigus jų gaminių eksploatavimo laikui atiduokite juos į elektros ir elektroninės įrangos perdirbimo surinkimo skyrių. Informacijos apie kius matavimo elementus rasti skyriaus, kuriame rašoma, kaip saugiai iš gaminio išimti matavimo elementą. Matavimo elementus atiduokite į panaudotų matavimo elementu surinkimo skyrių, kad vėliau jie būtų perdirbti. Jei reikia išsamesnės informacijos apie šio gaminio arba matavimo elemento perdirbimą, kreipkitės į vietos valdžios instituciją, buitinių atliekų šalinimo tarnybą arba į pardurėjas, kuriose įsigijote šį gaminį arba matavimo elementą, darbuotoją.

Sis įrenginys yra patikrintas ir atitinka Elektromagnetinio suderinamumo (EMS) teisės aktuose apibrėžtas normas, kai naudojamas trumpesnis nei 3 m jungiamasis kabelis.